



Verordnung vom 1. Juni 2012 über Massnahmen gegenüber Guinea-Bissau (SR 946.231.138.3), Anhang 1 und 2  
*Art. 1 Abs. 1 (Finanzsanktionen) und Art. 3 Abs. 1 und 2 (Ein- und Durchreiseverbot), Anhang 1*  
**Origin:** UN, EU

Ordonnance du 1er juin 2012 instituant des mesures à l'encontre de la Guinée-Bissau (RS 946.231.138.3), annexe 1 et 2  
*art. 1, al. 1 (Sanctions financières) et art. 3, al. 1 et 2 (Interdiction de séjour et de transit), annexe 1*  
**Origin:** UN, EU

Ordinanza del 1° giugno 2012 che istituisce provvedimenti nei confronti della Guinea-Bissau (RS 946.231.138.3), allegato 1 e 2  
*art. 1 cpv. 1 (Sanzioni finanziarie) e art. 3 cpv. 1 e 2 (Divieto di entrata e di transito), allegato 1*  
**Origin:** UN, EU

## Amended

### Individuals

**SSID:** 60-7232 **Foreign identifier:** GBi.005 **Name:** Injai António  
**Title:** General **DOB:** 20 Jan 1955 **POB:** Encheia, Sector de Bissorá, Região de Oio, Guinea-Bissau **Good quality a.k.a.:** Indjai António **Nationality:** Guinea-Bissau **Identification document:** Diplomatic passport No. AAID00435, Guinea-Bissau, Date of issue: 18 Feb 2010, Place of issue: Guinea-Bissau, Expiry date: 18 Feb 2013  
**Justification:** António Injai was personally involved in planning and leading the mutiny of 1 April 2010, culminating with the illegal apprehension of the Prime Minister, Carlo Gomes Junior, and the then Chief of Staff of the Armed Forces, José Zamora Induta; during the 2012 electoral period, in his capacity as Chief of Staff of the Armed Forces, Injai made statements threatening to overthrow the elected authorities and to put an end to the electoral process; António Injai has been involved in the operational planning of the coup d'état of 12 April 2012. In the aftermath of the coup, the first communiqué by the "Military Command" was issued by the Armed Forces General Staff, which is led by General Injai. **Other information:** a) Parentage: Wasna Injai and Quiritché Cofte. Official function: Lieutenant-General - Chief of Staff to the Armed Forces. b) NOT SUBJECT TO FINANCIAL SANCTIONS ACCORDING TO ARTICLE 1 **Modifications:** Amended on 26 Mar 2025, 8 Oct 2025

**SSID:** 60-7244 **Foreign identifier:** GBi.011 **Name:** Ture Mamadu  
**Title:** Major General **DOB:** 26 Apr 1947 **Good quality a.k.a.:** N'Krumah **Nationality:** Guinea-Bissau **Identification document:** Diplomatic passport No. DA0002186, Guinea-Bissau, Date of issue: 30 Mar 2007, Place of issue: Guinea-Bissau, Expiry date: 26 Aug

2013

**Justification:** Member of the "Military Command" which has assumed responsibility for the coup d'état of 12 April 2012. **Other information:** a) Official function: Deputy Chief of Staff to the Armed Forces. b) NOT SUBJECT TO FINANCIAL SANCTIONS ACCORDING TO ARTICLE 1 **Modifications:** Amended on 26 Mar 2025, 8 Oct 2025

**SSID:** 60-7254 **Foreign identifier:** GBi.008 **Name:** Na Mena Estêvão  
**Title:** General **DOB:** 7 Mar 1956

**Justification:** Member of the "Military Command" which has assumed responsibility for the coup d'état of 12 April 2012. **Other information:** a) Official function: Inspector-General of the Armed Forces. b) NOT SUBJECT TO FINANCIAL SANCTIONS ACCORDING TO ARTICLE 1 **Modifications:** Amended on 26 Mar 2025, 8 Oct 2025

**SSID:** 60-7260 **Foreign identifier:** GBi.001 **Name:** Camará Ibraima  
**Title:** Brigadier-General **DOB:** 11 May 1964 **Good quality a.k.a.:** Papa Camará  
**Nationality:** Guinea-Bissau **Identification document:** Diplomatic passport No. AAID00437, Guinea-Bissau, Date of issue: 18 Feb 2010, Place of issue: Guinea-Bissau, Expiry date: 18 Feb 2013

**Justification:** Member of the "Military Command" which has assumed responsibility for the coup d'état of 12 April 2012. **Other information:** a) Parentage: Suareba Camará and Sale Queita, Official function: Chief of Staff of the Air Force. b) NOT SUBJECT TO FINANCIAL SANCTIONS ACCORDING TO ARTICLE 1 **Modifications:** Amended on 26 Mar 2025, 8 Oct 2025

**SSID:** 60-7270 **Foreign identifier:** GBi.009 **Name:** Nualna Daba  
**Title:** Lieutenant-Colonel **DOB:** 6 Jun 1966 **Good quality a.k.a.:** Daba Na Walna  
**Nationality:** Guinea-Bissau **Identification document:** Passport No. SA 0000417, Guinea-Bissau, Date of issue: 29 Oct 2003, Place of issue: Guinea-Bissau, Expiry date: 10 Mar 2013  
**Justification:** Spokesperson of the "Military Command" which has assumed responsibility for the coup d'état of 12 April 2012. **Other information:** a) Parentage: Samba Nualna and In Uasne Nanfafe, Official function: Spokesperson of the "Military Command". b) NOT SUBJECT TO FINANCIAL SANCTIONS ACCORDING TO ARTICLE 1 **Modifications:** Amended on 20 Dec 2017, 26 Mar 2025, 8 Oct 2025

**SSID:** 60-7756 **Foreign identifier:** GBi.010 **Name:** Nhate Júlio  
**Title:** Lieutenant-colonel **DOB:** 28 Sep 1965 **Nationality:** Guinea-Bissau  
**Justification:** Member of the "Military Command" which has assumed responsibility for the coup d'état of 12 Apr 2012. A loyal ally of António Injai. Lt. Col. Júlio Nhate has the material responsibility for the 12 Apr 2012 coup, having conducted the military operation. **Other information:** a) Official function: Commander of the Paratroops Regiment. b) NOT SUBJECT TO FINANCIAL SANCTIONS ACCORDING TO ARTICLE 1 **Modifications:** Amended on 19 Apr 2013, 26 Mar 2025, 8 Oct 2025